



Settore: **Servizio Affari Generali**  
Servizio: **Ufficio Supporto Organi Collegiali**

Dirigente/Responsabile: **PAPINI LUCA**

Consiglio n° **12** del **31/03/2021**

Oggetto: **SURROGAZIONE DELLA CONSIGLIERA SIRIA TREZZI, DIMISSIONARIA**  
**COPIA CONFORME PROVVEDIMENTO**

Titolo: **Copia Conforme**

Note:

Documenti Presenti:

Titolo	Nome File	Formato	Data
<b>Impronta</b>			
TESTO ATTO	CC_2021_12.odt	AT - ATTO	06/04/2021
7DF1136313F6AAE5C5B78B2CBFF9759B9022AB039326DA5BE16F178B730DEB04			
PARERE DI REGOLARITÀ TECNICA	PARERE_B6S.1_2021_120 4.odt.pdf.p7m	PAR - PARERE	25/03/2021
1C3186ABC9547A90DE0A5680B34559D86BB5E36A73F97932B45BD4CA7B9FCCA2			
PARERE DI REGOLARITÀ CONTABILE FIRMATO DIGITALMENTE	PARCON_B6S.1_2021_120 4.odt.pdf.p7m	PAR - PARERE	25/03/2021
BFBF349F3825207A630C1FB5D1D1B51AD7C2B81EB3705DBE59CC2C7BEEC017DE			
Report 1	Votazione 1204.PDF	INF - DOCUMENTO INFORMATICO	02/04/2021
BBABCE068C633EED81C77867F457DF3C2080F7AA258C7BF301DEF1CD5403D6F7			
Estratto verbale seduta	estratto verbale 31.03.2021.pdf	INF - DOCUMENTO INFORMATICO	06/04/2021
FA421D24AFE5F4D81971E1C7914003D2B4336FB1B65D4C27D4B4B4519AEE5042			



# Comune di Cinisello Balsamo

## Città Metropolitana di Milano

**ORIGINALE**

Data: 31/03/2021

**CC N. 12**

### **DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE**

OGGETTO: SURROGAZIONE DELLA CONSIGLIERA SIRIA TREZZI, DIMISSIONARIA

L'anno duemilaventuno addì 31 del mese di marzo alle ore 20:45, in seguito ad avvisi scritti, consegnati nei termini e nei modi prescritti dalla vigente Legge Comunale e Provinciale, si è riunito il Consiglio Comunale in Prima convocazione ed in seduta straordinaria presieduta dal Sig. Luca Papini nella sua qualità di Presidente, assiste Il Segretario Generale Franco Andrea Barbera.

Nel rispetto delle disposizioni emergenziali epidemiologiche dirette a contrastare e contenere la diffusione del Covid 19, (art. 73 DL n. 18/2020 convertito in L. n.27/2020 e decreto presidenziale prot. n.92933 del 19.11.2020), la presente seduta di Consiglio comunale si svolge in videoconferenza, in modo riscontrato di cui fa fede il presente verbale.

Risultano presenti alla seduta i seguenti componenti del Consiglio comunale:

		Pres			Pres
GHILARDI GIACOMO		Si	ROCCARO DAVIDE	LEGA	Si
			RAHO MARIA CONCETTA	LEGA	Si
GHEZZI LUCA	P.D.	Si	BERTO MARCO PAOLO	LEGA	Si
CATANIA ANDREA	P.D.	Si	ZINESI MAURIZIO	M.5 S.	Si
BARTOLOMEO PATRIZIA	P.D.	Si	DUCA GIANFRANCA	C.B. CIVICA	Si
TARANTOLA MARCO	P.D.	Si	SEGGIO GIUSEPPE	F.D.I.	Si
CALABRIA DANIELE	P.D.	Si	DAMBRA SCELZA	L.C. L.T.C.	Si
MERONI AUGUSTO	LEGA	Si	SALMI CATIA	F.D.I.	Si
DAINO ROSARIO	LEGA	Si	DI LAURO ANGELO	GRUPPO	Si
BOGNANNI SILVANA	LEGA	Si	CIOTOLA CARLO	F.I.	Si
MODENA FILIPPO	LEGA	Si	MALAVOLTA RICCARDO	N.C.I.	Si
FUMAGALLI CRISTIANO	LEGA	Si	VAVASSORI LUIGI ANDREA	M.5 S.	Si
PAPINI LUCA	LEGA	Si			

Componenti presenti n. 24.

Il Presidente, constatato che il numero dei componenti del Consiglio Comunale

intervenuti è sufficiente per legalmente deliberare, dichiara aperta la seduta.

OGGETTO:	SURROGAZIONE DELLA CONSIGLIERA SIRIA TREZZI, DIMISSIONARIA
----------	---

**Premesso che:**

In data 19.03.2021 la Consigliera comunale SIRIA TREZZI, candidata alla carica di Sindaco all'ultima consultazione elettorale del giugno 2018, ha presentato lettera di dimissioni dalla carica di Consigliere comunale, prot. n.24959 del 19.03.2021;

Ai sensi dell'art. 38, comma 8, del T.U. 18.08.2000 n.267 il Consiglio comunale deve provvedere quindi alla surroga del Consigliere dimissionario;

**Considerato che:**

nell'ipotesi di dimissioni del Consigliere candidato Sindaco non eletto di un raggruppamento di più liste, subentra il candidato escluso con la cifra più alta individuale appartenente alla lista apparentata avente il primo quoziente escluso;

**Visto:**

il verbale dell'Ufficio Elettorale Centrale dal quale si evince che la lista collegata alla candidata Sindaca Trezzi che ha ceduto il seggio alla medesima è la n.11 avente il contrassegno "Partito Democratico Siria Trezzi Sindaco" la quale nella consultazione elettorale ha ottenuto il primo quoziente escluso;

**Appurato che:**

- In data 19.03.2021 il signor IVANO RUFFA, primo dei non eletti nella suddetta lista, ha rinunciato a subentrare alla Consigliera Trezzi con lettera prot. n. 26214 del 24.03.2021.

- il candidato escluso con la cifra più alta individuale iscritto nella suddetta lista n. 11 è il signor RAFFAELE MARTINO, che con nota prot. n. 26507 del 25.03.2021 ha dichiarato di essere in possesso dei requisiti di eleggibilità richiesti e che non sussistono cause di incompatibilità ai sensi di legge.

Visti i pareri di cui all'art. 49,1° comma, del T.U. 18.08.2000 n.267.

**IL CONSIGLIO COMUNALE**

**DELIBERA**

di surrogare la Consigliera Siria Trezzi, dimissionaria, con il candidato iscritto nella lista n.11 " Partito Democratico Siria Trezzi Sindaco" sig. RAFFAELE MARTINO.

Al momento dell'appello sono presenti 13 Consiglieri; 11 si uniscono nel corso della seduta.

In apertura di seduta il Presidente passa alla trattazione del punto in oggetto e lo illustra (trascrizione allegata quale parte integrante).

Il Presidente pone quindi in votazione l'argomento in oggetto ("*Surrogazione della Consigliera Siria Trezzi, dimissionaria*"). Il Segretario generale procede alla votazione per appello nominale con il seguente risultato (all. Report 1):

-al momento del voto non sono presenti i Consiglieri Bartolomeo e Roccaro

Componenti presenti:	n.22
Votanti:	n.22
Voti favorevoli:	n.22
Voti contrari:	n.00
Astenuti:	n.00

Il Presidente, in base al risultato della votazione, dichiara la deliberazione approvata e invita il neo Consigliere Martino ad unirsi alla riunione.

Il presente processo verbale, previa lettura, è stato approvato e firmato digitalmente ai sensi degli artt. 20 e 21 e seg. D.Lgs. 82/2005.

Il Presidente Luca Papini

Il Segretario Generale Franco Andrea Barbera



**Comune di Cinisello Balsamo**  
**Città Metropolitana di Milano**

Consiglio

Proposta n. 2021/1204 del 22/03/2021

Oggetto: SURROGAZIONE DELLA CONSIGLIERA SIRIA TREZZI,  
DIMISSIONARIA

Regolarità Tecnica

Parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità tecnica ai sensi dell'art. 49, comma 1 del D.lgs n. 267 del 18/8/2000 sulla proposta in oggetto.

Cinisello Balsamo 25/03/2021

Il Dirigente  
BARBERA FRANCO ANDREA



**Comune di Cinisello Balsamo**  
**Città Metropolitana di Milano**

Consiglio

Proposta n. 2021/1204 del 22/03/2021

Oggetto: SURROGAZIONE DELLA CONSIGLIERA SIRIA TREZZI,  
DIMISSIONARIA

Regolarità Contabile

Parere favorevole in ordine alla regolarità contabile ai sensi dell'art. 49,  
comma 1 del D.lgs n. 267 del 18/8/2000 sulla proposta in oggetto.

Cinisello Balsamo 25/03/2021

Il Dirigente  
STEFANINI EUGENIO



## CITTÀ DI CINISELLO BALSAMO

Seduta del 31/03/2021 ore \_20.45\_ prop. \_1204

### SURROGAZIONE DELLA CONSIGLIERA SIRIA TREZZI, DIMISSIONARIA

N.	COGNOME E NOME	LISTA	FAVOR.	CONTR.	ASTENUTI
1	GHILARDI GIACOMO		X		
2	xxxx **	PARTITO DEM.	—		
3	GHEZZI LUCA	PARTITO DEM.	X		
4	CATANIA ANDREA	PARTITO DEM.	X		
5	BARTOLOMEO PATRIZIA	PARTITO DEM.	—		
6	TARANTOLA MARCO	PARTITO DEM.	X		
7	CALABRIA DANIELE	PARTITO DEM.	X		
8	MERONI AUGUSTO	LEGA SALVINI LOM.	X		
9	DAINO ROSARIO	LEGA SALVINI LOM.	X		
10	BOGNANNI SILVANA	LEGA SALVINI LOM.	X		
11	MODENA FILIPPO	LEGA SALVINI LOM.	X		
12	FUMAGALLI CRISTIANO	LEGA SALVINI LOM.	X		
13	PAPINI LUCA	LEGA SALVINI LOM.	X		
14	ROCCARO DAVIDE	LEGA SALVINI LOM.	—		
15	RAHO MARIA CONCETTA	LEGA SALVINI LOM.	X		
16	BERTO MARCO PAOLO	LEGA SALVINI LOM.	X		
17	ZINESI MAURIZIO	MOV. 5 STELLE	X		
18	VAVASSORI LUIGI A.*	MOV. 5 STELLE	X		
19	DUCA GIANFRANCA	C.B. CIVICA	X		
20	SEGGIO GIUSEPPE	FRATELLI D'ITALIA	X		
21	DAMBRA SCELZA	FRATELLI D'ITALIA	X		
22	SALMI CATIA	FRATELLI D'ITALIA	X		
23	DI LAURO ANGELO	GRUPPO MISTO	X		
24	CIOTOLA CARLO	FORZA ITALIA	X		
25	MALAVOLTA RICCARDO	NOI CON L'ITALIA	X		
TOT					
	ESITO				



**COMUNE DI CINISELLO BALSAMO**

**CONSIGLIO COMUNALE DEL 31.03.2021**

**SEDUTA STRAORDINARIA**

Verbale di seduta n.7

**INDICE DEGLI ARGOMENTI DISCUSSI**

<u>PUNTO N. 1 SURROGAZIONE DELLA CONSIGLIERA SIRIA TREZZI, DIMISSIONARIA.2</u>	
<u>COMUNICAZIONI.....5</u>	
<u>PUNTO N. 2 PRESA D'ATTO DEI VERBALI DELLE SEDUTE CONSILIARI DEL 22, 25</u>	
<u>FEBBRAIO, 1 MARZO 2021 (PROP. 967).....16</u>	
<u>PUNTO N. 3 INTERROGAZIONI ED INTERPELLANZE.....17</u>	

[omissis]

**PUNTO N. 1            SURROGAZIONE       DELLA       CONSIGLIERA       SIRIA       TREZZI,  
DIMISSIONARIA.**

Iniziamo dal primo punto: *“Surrogazione della Consigliera Siria Trezzi, dimissionaria”*.

Leggo il testo della delibera:

«Premesso che in data 19 marzo 2021 la Consigliera Comunale Siria Trezzi, candidata alla carica di Sindaco all’ultima consultazione elettorale del giugno 2018 ha presentato lettera di dimissioni della carica di Consigliere Comunale, protocollo n. 24959 del 19 marzo 2021. Ai sensi dell’articolo 38, comma 8, del Testo Unico, 18 agosto 2000 n. 267, il Consiglio comunale deve provvedere alla surroga del Consigliere dimissionario.

Considerato che nell’ipotesi di dimissione del Consigliere candidato Sindaco non eletto, di un raggruppamento di più listo, subentra il candidato escluso con la cifra più alta individuale appartenente alla lista apparentata, avente il primo quoziente escluso.

Visto il verbale dell’ufficio elettorale centrale, dal quale si evince che la lista collegata alla candidata Siria Trezzi, che ha ceduto il seggio alla medesima, è la n. 11, avente il contrassegno Partito Democratico Siria Trezzi Sindaco, la quale nella consultazione elettorale ha ottenuto il primo quoziente assoluto.

Appurato, in data 19 marzo 2021, il signore Ivano Ruffa primo dei non eletti nella suddetta lista, ha rinunciato a subentrare alla consigliera Trezzi con lettera protocollata n. 26294 del 24 marzo 2021.

Il candidato escluso con la cifra più alta individuale, iscritto nella suddetta lista n. 11 è il signor Raffaele Martino che con nota protocollo n. 26507 del 25 marzo 2021 ha dichiarato di essere in possesso dei requisiti di eleggibilità richiesti e che non sussistano cause di incompatibilità ai sensi della legge.

Visti i pareri di cui l’articolo 49, primo comma, del Testo Unico 18 agosto 2000 n. 267, il Consiglio Comunale delibera di surrogare la consigliera Siria Trezzi dimissionaria con il candidato iscritto nella lista n. 11, Partito Democratico Siria Trezzi Sindaco, signor Raffaele Martino».

Chiedo la votazione al Consiglio comunale. Segretario, prego.

*Il Presidente invita il Segretario Generale a procedere all’appello nominale dei Consiglieri per la votazione.*

Sindaco	GHILARDI Giacomo	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	GHEZZI Luca	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	CATANIA Andrea	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	BARTOLOMEO Patrizia	ASSENTE
CONSIGLIERE	TARANTOLA Marco	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	CALABRIA Daniele	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	MERONI Augusto	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	DAINO Rosario	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	BOGNANNI Silvana	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	MODENA Filippo	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	FUMAGALLI Cristiano	FAVOREVOLE
PRESIDENTE C.C.	PAPINI Luca	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	ROCCARO Davide	ASSENTE
CONSIGLIERE	RAHO Maria Concetta	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	BERTO Marco Paolo	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	ZINESI Maurizio	FAVOREVOLE

CONSIGLIERE	VAVASSORI Luigi A.	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	DUCA Gianfranca	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	SEGGIO Giuseppe	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	DAMBRA Scelza	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	SALMI Catia	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	DI LAURO Angelo	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	CIOTOLA Carlo	FAVOREVOLE
CONSIGLIERE	MALAVOLTA Riccardo	FAVOREVOLE

**Presenti** 22

**Favorevoli** 22

**PRESIDENTE:**

La delibera è approvata. La surroga effettuata.

Consigliere Raffaele Martino buonasera e benvenuto in Consiglio, le do la parola, prego.

**CONSIGLIERE MARTINO:**

Cortesemente le chiedo qualche minuto in più, cercherò di fare il più presto possibile.

Rivolgo un saluto a lei Presidente e all'Ufficio di Presidenza anche per l'accoglienza che ho avuto giovedì scorso. Sono stato accolto in modo cortese, e di questo vi ringrazio. Saluto il signor Sindaco, anche con lui ci siamo incontrati ieri, abbiamo fatto un incontro richiesto da me, proprio un incontro di cortesia istituzionale, abbiamo scambiato quattro chiacchiere, abbiamo discusso un pochino di politica nazionale e ovviamente non ci siamo trovati d'accordo, invece siamo d'accordo sul collaborare per il bene della nostra città.

Saluto tutta la Giunta, quindi, gli Assessori. Molti di loro li conosco da un punto di vista visivo, spero di avere la possibilità di incontrarli e di conoscerli personalmente. Saluto tutti quanti i Consiglieri, i Consiglieri di Maggioranza e di Minoranza.

Non vi nascondo che sono un po' emozionato. Tra i Consiglieri ci sono tantissime persone che ho incontrato nella mia vita politica, da tanto tempo, certamente vederli in uno schieramento politico diverso da cui ci siamo incontrati fa un certo effetto, però credo che a loro vada il rispetto delle loro scelte, per cui seppur rammaricandomi di alcune scelte, credo che sia giusto accettare tutto ciò che una persona decide.

Vi chiedo cortesemente di consentirmi di rivolgere il mio pensiero, il mio primo pensiero da Consigliere comunale a tutte le persone che a causa della pandemia di Coronavirus non ci sono più.

Sono numeri impressionanti. Ho dato un'occhiata al sito del Ministero della Salute, aggiornato ad oggi, si tratta di 109 mila 346 in tutt'Italia, 30 mila 735 in Lombardia e quasi 300 a Cinisello Balsamo. Ripeto, sono numeri impressionanti, tenendo conto anche che dietro questi numeri ci sono state delle persone, delle vite, delle storie, degli affetti.

Penso che lo sappiate tutti quanti, ne sono sicuro, che il 18 marzo è stata proclamata giornata nazionale delle vittime da Covid. So che il Sindaco quel giorno si è recato al cimitero per un minuto di silenzio, so che l'anno scorso il Consiglio comunale ha approvato una delibera per la piantumazione di piante per ricordare i morti di Covid a Cinisello Balsamo.

Chiedo, eventualmente, se è possibile iniziare questa sessione di Consiglio comunale con un minuto di silenzio per ricordare tutte quante le vittime.

Ritengo che sia pressante il bisogno di costruire una memoria collettiva e, a proposito di memoria, vorrei ricordare anche io, per quanto mi riguarda, i medici, gli infermieri, personale sanitario che si sono prodigati in prima persona, in prima linea nel combattere questa che da più parti è definita guerra. A loro credo debba andare la nostra riconoscenza.

Vi ricordate, ci ricordiamo tutti quanti che l'anno scorso erano considerati eroi, poi, nel corso degli eventi e degli avvenimenti si sono verificate delle situazioni estremamente spiacevoli anche a Cinisello.

A proposito di memoria, vi chiedo scusa, però come vedrete nel prosieguo della nostra attività di Consigliere, il discorso della memoria è un punto su cui insisterò tantissimo e a proposito di memoria, ricordo anche tre date, altre tre date, successe nei in giorni scorsi: il 17 marzo è stato il centosessantesimo anniversario dell'Unità d'Italia, il 21 marzo è la giornata della memoria dell'impegno in ricordo delle vittime innocenti di mafia, il 25 marzo si è dato il via alle celebrazioni del settecentesimo anniversario della morte di Dante.

Credo che di Dante se ne parlerà per tutto quest'anno, ma un uomo, un politico, un poeta che ancora con la sua opera ha da insegnare qualcosa al nostro Paese.

Permettetemi un ricordo, cioè di inviare un saluto, anche se probabilmente non lo riceverà, alla senatrice Liliana Segre. Dico questo perché un po' di anni fa questo Consiglio comunale, il Consiglio comunale di Cinisello Balsamo è stato il secondo Consiglio comunale che ha invitato la senatrice Segre e credo che le persone, i colleghi Consiglieri che erano presenti ai tempi, ricorderanno quella serata in un modo speciale.

Un secondo pensiero lo vorrei rivolgere al mondo della scuola cinisellese, chi lo conosce ne apprezza la ricchezza complessiva, la professionalità, la sensibilità, l'impegno e la dedizione della stragrande maggioranza degli insegnanti e del personale Ata, è una risorsa di tutta la nostra città. Agli insegnanti, a tutto il personale e a tutti i ragazzi l'augurio di poter riprendere al più presto in sicurezza il loro percorso di crescita.

Faccio anche gli auguri all'amico Riccardo Malavolta, so che è stato nominato Presidente della Consulta della Scuola, mi fa particolarmente piacere perché so l'interesse che ha sempre avuto nei confronti della Scuola. Ricordo che la Consulta era stata insediata, credo, due Consiliature fa per la prima volta, se non ricordo male.

Permettetemi di rivolgere un pensiero a Siria Trezzi, a Ivano Ruffa e a Franco Marsiglia. Molti di noi, anche tra i Consiglieri di Maggioranza e anche tra gli Assessori, li hanno conosciuti e frequentati. Esprimo ovviamente e ad alta voce la mia più totale fiducia nei giudici e nelle magistrature. Mi auguro che loro, Siria, Ivano e Franco, possano dimostrare la loro estranietà ai fatti. Credo che un pensiero di comprensione a loro e alle loro famiglie sia qualcosa di umanamente comprensibile.

Le elezioni sono avvenute nel giugno 2018, da due anni, due anni e mezzo sono in pensione, ho vissuto nel mondo della Scuola per circa 40 anni, avevo incominciato a modificare i miei stili di vita, i miei tempi. Come diceva il Presidente, sono stato il secondo dei non eletti nella Lista del Partito Democratico e due sono state le motivazioni che mi hanno indotto, e ve lo dico sinceramente con un po' di difficoltà, ad accettare la nomina: il primo motivo è per un profondo senso di rispetto nei confronti delle persone, dei cittadini che mi hanno espresso la loro fiducia e la loro stima. Li ho ringraziati nel 2018, li ringrazio ancora adesso, credo che sia doveroso questo mio impegno proprio per la fiducia e la stima che mi hanno dimostrato; il secondo motivo per cui ho accettato è perché ho una speranza, una speranza di poter contribuire alla risoluzione anche di piccoli problemi, concreti e reali che viviamo nella nostra città.

Farò parte, lo dichiaro qui per senso di responsabilità, del Gruppo del Partito Democratico, quindi, sarò in Minoranza o all'Opposizione, dico Minoranza o Opposizione perché nella passata Consiliatura spesso i colleghi di Minoranza dibattevano sul significato dell'uno piuttosto che dell'altro, essere Minoranza o essere Opposizione chiaramente è la stessa identica cosa. Lo dico chiaramente, la mia non sarà una presa di opposizione ideologica, pregiudiziale. Cercherò, nei limiti del possibile, ognuno restando nelle proprie posizioni, di essere il più collaborativo possibile, ovviamente nel rispetto dei diversi ruoli che gli elettori hanno deciso di darci.

Vi ringrazio. Sono stato un pochino lungo, vi chiedo scusa. Buon lavoro per questi due anni e mezzo ancora di lavoro che la città attende da noi e spero che siano tempi migliori rispetto a quelli che sono stati vissuti da più di un anno a questa parte.

**PRESIDENTE:**

Grazie consigliere Martino Raffaele. Benvenuto ancora.